

TARNAUTOJŲ TEISMAS

2010 m. vasario 23 d. Tarnautojų teismo (pirmoji kolegija) sprendimas byloje *Faria prieš Vidaus rinkos derinimo tarnybą (prekių ženklams ir pramoniniam dizainui) (VRDT)*

(Byla F-7/09) ⁽¹⁾

(Viešoji tarnyba — Pareigūnai — Vertinimas — Vertinimo ataskaita — Vertinimas už 2006-2007 metus — Prašymas panaikinti vertinimo ataskaitą — Akivaizdi vertinimo klaida — Moralinės žalos atlyginimas)

(2010/C 134/84)

Proceso kalba: prancūzų

Šalys

Ieškovė: Marie-Hélène Faria (Muchamiel, Ispanija), atstovaujama advokato L. Levi

Atsakovė: Vidaus rinkos derinimo tarnyba (prekių ženklams ir pramoniniam dizainui) (VRDT), atstovaujama I. de Medrano Caballero, padedamo advokato D. Waelbroeck

Dalykas

Prašymas panaikinti vertinimo ataskaitą už laikotarpį nuo 2006 m. spalio 1 d. iki 2007 m. rugsėjo 30 d. ir priteisti iš atsakovės atlyginimą už ieškovės patirtą žalą.

Sprendimo rezoliucinė dalis

1. Panaikinti Vidaus rinkos derinimo tarnybos (prekių ženklams ir pramoniniam dizainui) (VRDT) parengtą M.-H. Faria vertinimo ataskaitą už laikotarpį nuo 2006 m. spalio 1 d. iki 2007 m. rugsėjo 30 dienos.
2. Atmesti likusią ieškinio dalį.
3. VRDT, be savo bylinėjimosi išlaidų, padengia tris ketvirtadalius M.-H. Faria bylinėjimosi išlaidų.
4. M.-H. Faria padengia viena ketvirtį savo bylinėjimosi išlaidų.

⁽¹⁾ OL C 69, 2009 3 21, p. 55.

2010 m. kovo 9 d. Tarnautojų teismo (pirmoji kolegija) sprendimas byloje *N prieš Parlamentą*

(Byla F-26/09) ⁽¹⁾

(Valstybės tarnyba — Pareigūnai — Ieškinys dėl žalos atlyginimo — Priūmtinumas — Psichologinis priekabiavimas — Rūpestingumo pareiga — Neturtinė žala)

(2010/C 134/85)

Proceso kalba: prancūzų

Šalys

Ieškovas: N (Briuselis, Belgija), atstovaujamas advokato É. Boigelot

Atsakovas: Parlamentas, atstovaujamas K. Zejdová ir R. Ignătescu

Dalykas

12 000 eurų atlyginimo už patirtą žalą priteisimas ieškovui iš Parlamento, pirma, dėl to, kad jis tapo psichologinio ir profesinio priekabiavimo auka, ir, antra, dėl to, kad nepriklausoma institucija neatliko vidaus administracinio tyrimo.

Sprendimo rezoliucinė dalis

1. Priteisti N iš Europos Parlamento 2 000 eurų patirtos žalos atlyginimą.
2. Atmesti likusią ieškinio dalį.
3. Europos Parlamentas padengia savo ir tris ketvirtadalius N bylinėjimosi išlaidų.
4. N padengia ketvirtadalį savo bylinėjimosi išlaidų.

⁽¹⁾ OL C 153, 2009 7 4, p. 51.